

اثر مکمل پودر زنجیل بر درد در بیماران مبتلا به استئوآرتربیت زانو: یک کارآزمایی بالینی دو سو بی خبر

زهره نادری^۱، حسن مظفری خسروی^{۲*}، علی دهقان^۳، حسن فلاح حسینی^۴، آزاده نجارزاده^۵

- ۱- دانشجوی کارشناسی ارشد علوم بهداشتی در تغذیه، دانشگاه علوم پزشکی و خدمات بهداشتی درمانی شهید صدوقی یزد
- ۲- استاد گروه تغذیه، دانشگاه علوم پزشکی و خدمات بهداشتی درمانی شهید صدوقی یزد
- ۳- استادیار گروه آموزشی داخلی- روماتولوژیست، دانشگاه علوم پزشکی و خدمات بهداشتی درمانی شهید صدوقی یزد
- ۴- استادیار گروه فارماکولوژی و طب کاربردی، پژوهشکده گیاهان دارویی جهاد دانشگاهی تهران
- ۵- استادیار گروه تغذیه، دانشگاه علوم پزشکی و خدمات بهداشتی درمانی شهید صدوقی یزد

شماره ثبت کارآزمایی بالینی: IRCT201112078321N1

تاریخ پذیرش: ۱۳۹۱/۴/۲۲

تاریخ دریافت: ۱۳۹۱/۳/۲۰

چکیده

مقدمه: شواهد محدودی بیانگر این مطلب است که زنجیل با دارا بودن فیتوکمیکال‌های خاص بر کاهش التهاب و تسکین درد مؤثر است. هدف از این مطالعه بررسی اثر مکمل پودر زنجیل بر بهبود درد در بیماران مبتلا به استئوآرتربیت زانو بوده است. **روش بررسی:** مطالعه حاضر به صورت کارآزمایی بالینی دو سو بی خبر کنترل شده با دارونما اجرا شد. ۱۲۰ بیمار مبتلا به استئوآرتربیت زانو با درد در حد متوسط به طور تصادفی به دو گروه گیرنده کپسول پودر زنجیل و دارونما تقسیم شدند. گروه پودر زنجیل و دارونما روزانه به ترتیب دو کپسول ۵۰۰ میلی‌گرمی هم اندازه و هم شکل حاوی پودر زنجیل و نشاسته به مدت سه ماه مصرف کردند. میزان درد با استفاده از مقیاس خطی - بصری درد (VAS) در ابتدا و انتهای هفته دوازدهم تعیین شد. پاسخ به درمان به صورت کاهش بیش از ۱۵٪ از درد تعریف شد.

نتایج: میانگین میزان درد قبل از مداخله بین دو گروه تفاوت معنی‌داری نداشت ولی پس از اتمام مداخله، این میزان به طور معنی‌داری در گروه زنجیل کاهش یافت. از سوی دیگر میانگین تغییر نمره درد قبل نسبت به بعد از مداخله به طور معنی‌داری در گروه زنجیل بیش از گروه دارونما کاهش یافت. میزان پاسخ به مداخله در گروه دریافت کننده زنجیل ۸۸٪ و در گروه دارونما ۱۴٪ به دست آمد که بین دو گروه از نظر آماری اختلاف معنی‌داری حاصل شد ($p < 0.001$).

نتیجه‌گیری: نتایج این مطالعه نشان داد که مکمل پودر زنجیل در تسکین درد بیماران مبتلا به استئوآرتربیت زانو مؤثر است و می‌توان از آن به عنوان یک مکمل ایمن جهت بهبود درد مبتلایان به استئوآرتربیت زانو با درد استفاده نمود.

واژه‌های کلیدی: استئوآرتربیت، زنجیل، درد

*نویسنده مسئول؛ تلفن: ۰۳۵۱-۷۷۴۹۳۳۳، پست الکترونیکی: mozaffari.kh@gmail.com

- این مقاله حاصل پایان نامه دانشجویی دانشگاه علوم پزشکی شهید صدوقی یزد می‌باشد.

مقدمه

گیاه بومی جنوب شرقی آسیا، هند و چین می‌باشد. بخشی از این گیاه که در طب مورد استفاده قرار می‌گیرد، ریزوم آن است(۱۲،۱۳). اثرات درمانی آن به زمان‌های بسیار دور بر می‌گردد. از قدیم این گیاه برای درمان ناراحتی معده، تهوع و استفراغ ناشی از بارداری یا شیمی درمانی، اسهال، سردرد، سرگیجه و به عنوان ماده ضد التهاب در درمان سردرد میگرنی، روماتیسم و ناراحتی‌های عضلانی مورد استفاده قرار می‌گرفته است(۱۴-۱۶).

سازمان بهداشت جهانی (WHO) زنجبیل را به عنوان مکمل غذایی در نظر گرفته است(۱۷). مطالعات متعدد نشان داده‌اند که این گیاه جهت کاهش علایم استئوآرتیت نیز بسیار سودمند است(۲،۱۸،۱۹). در این بیماری تولید برخی از سیتوکین‌های التهاب زا نقش مهمی در بروز درد و التهاب ایفا می‌کند. مطالعات نشان داده‌اند که مهار ترکیبات التهاب زا می‌تواند به کاهش درد در این بیماران کمک کند(۲۰-۲۲). به علاوه، تقلیل درد یکی از مهمترین اهداف درمانی در افراد مبتلا به استئوآرتیت زانو می‌باشد(۲۳،۲۴). زنجبیل با دارا بودن ترکیبات فعالی نظری جینجرول‌ها (Gingerols) قادر است به کاهش التهاب و در نتیجه تسکین درد در استئوآرتیت کمک شایانی کند(۲۵،۲۶).

با وجود محدودیت‌ها در مطالعات مختلف(۱۴،۲۷) و نیز با توجه به فقدان اتفاق نظر در خصوص اثر این گیاه بر درد، نیاز به انجام کارآزمایی‌های بالینی در ارتباط با اشکال مختلف مکمل آن با دوزهای مختلف در قشرها و بیماری‌های گوناگون در مدت‌های متنوع احساس می‌شود. بنابراین مطالعه حاضر با هدف بررسی اثر مصرف روزانه یک گرم مکمل پودر زنجبیل بر درد در بیماران مبتلا به استئوآرتیت زانو انجام شده است.

روش بررسی

پژوهش حاضر به صورت کارآزمایی بالینی تصادفی دو سوی خبر کنترل شده با دارونما از آذر ماه سال ۱۳۹۰ تا اواسط اردیبهشت ۱۳۹۱ انجام شد. افراد شرکت کننده در این مطالعه، مبتلایان به استئوآرتیت زانو بودند که به پلی‌کلینیک خاتمالانبیاء شهر یزد مراجعه می‌کردند.

معیارهای ورود افراد به مطالعه شامل: سن ۵۰-۷۰ سال،

استئوآرتیت یا آرتروز معمول‌ترین بیماری مفصلی و علت عمدی درد و ناتوانی در اکثر کشورهای جهان است(۱،۲). شیوع این بیماری با افزایش سن، افزایش می‌باشد. تخمین زده شده است که ۴۰٪ از افراد بالای ۷۰ سال در سراسر جهان از استئوآرتیت زانو رنج می‌برند(۳). از عوامل خطر این بیماری BMI: Body Mass Index (Mass Index)، شیوه زندگی، شغل، سابقه استئوآرتیت در مادر و خواهر، زانو زدن بیش از ۳۰ دقیقه، بلند کردن بار بیش از ۲۵ کیلوگرم، بالارفتن از بیش از ۱۰ پله در روز اشاره نمود(۴).

نتایج مطالعه‌ای در ایتالیا در سال ۲۰۰۳ میلادی نشان داد که استئوآرتیت زانو با شیوه زندگی افراد ارتباط زیادی دارد(۵). نتایج مطالعه دیگری که در سال ۲۰۰۴ میلادی در استرالیا انجام شد نشان داد که میزان چاقی با استئوآرتیت زانو ارتباط مستقیمی دارد(۶). با وجود اینکه این عارضه ممکن است هر یک از مفاصل بدن را درگیر سازد، اما مفصل زانو شایع‌ترین مفصل آسیب‌پذیر در برابر استئوآرتیت می‌باشد(۶،۷). درمان استئوآرتیت شامل درمان‌های دارویی، جراحی و درمان‌های مکمل می‌باشد. نگرانی که در این میان وجود دارد این است که برخی از این درمان‌ها نمی‌توانند به طور کامل مؤثر واقع شوند. برخی کارآزمایی‌ها نشان داده‌اند که استفاده از داروهای ضد التهاب غیراستروئیدی (NSAIDs) جدید سبب افزایش مشکلات قلبی - عروقی شده، یا انواع قدیمی این داروها سبب بروز ناراحتی‌های دستگاه گوارش شده است(۷،۸). به علاوه در مطالعه‌ای نشان داده شده است که داروهای ضدالتهاب غیراستروئیدی که به طور معمول تجویز می‌شوند، سبب مهار سنتز ماتریکس غضروف در انسان می‌شود که به نوبه خود سبب افزایش تخریب غضروف مفاصل در استئوآرتیت می‌گردد(۹).

بنابراین بسیاری از محققان به دنبال دارویی هستند که ضمن اثربخش بودن، عوارض جانبی کمتری نیز داشته باشد(۱۰-۱۲) که در این میان می‌توان به گیاه زنجبیل اشاره نمود.

گیاه زنجبیل (Ginger Officinale) یکی از معمول‌ترین فراورده‌های گیاهی مورد استفاده در بسیاری از کشورها است. این

قرار می‌گرفت و به صورت A و B کدگذاری می‌شد. از کلیه بیماران درخواست شد تا در هر ویزیت قوطی کپسول‌های قبلی خود را همراه بیاورند. پیگیری بیماران جهت بررسی اثرات جانبی احتمالی و پایبندی به پروتکل مطالعه از طریق مراجعه آنان به پلی‌کلینیک خاتم الانبیاء شهر یزد هر هفته به صورت تلفنی انجام شد. در صورت مصرف بیش از ۹۰ درصد کپسول‌ها، پایبندی فرد کامل تعریف می‌شد که این کار از طریق شمارش تعداد کپسول‌های باقی مانده در پایان ماه سوم بررسی شد. بیماران و پژوهشگران تا انتهای مطالعه نسبت به نوع کپسول‌ها بی‌اطلاع بودند.

میزان درد بیماران در ابتدا و انتهای مطالعه، با کمک مقیاس خطی - بصری درد (Visual Analogue Scale (VAS) ارزیابی شد. این معیار یک خطکش ۱۰ سانتی‌متری می‌باشد که از بیمار خواسته می‌شود شدت درد خود را از صفر تا ۱۰ نشان دهد. افراد باید قبل از مصرف دارو و در پایان ماه سوم شدت درد خود را روی این خطکش علامت بزنند. فاصله ۰ تا ۳ درد خفیف، ۴ تا ۷ درد متوسط و فاصله ۸ تا ۱۰ درد شدید را نشان می‌دهد(۲۸). پاسخ به درمان به صورت کاهش بیش از ۱/۵ سانتی‌متر در میزان درد بر روی مقیاس VAS در نظر گرفته شد(۲۹،۳۰).

در ابتدای مطالعه، پرسشنامه خصوصیات جمعیت شناسی شامل سن، جنس، وضعیت تأهل، سطح تحصیلات و وضعیت اشتغال تکمیل گردید. وزن و قد افراد در ابتدای مطالعه و پایان هفته دوازدهم به ترتیب با ترازوی سکا با دقت ۰/۱ کیلوگرم و قدسنج با دقت ۵/۰ سانتی متر بدون کفش و با پوشش حداقل اندازه‌گیری شد و با استفاده از تقسیم وزن (کیلوگرم) به محدوده قد (متر) نمایه توده بدن (BMI: Body Mass Index) محاسبه گردید. تمامی مراحل انجام مصاحبه، تکمیل پرسشنامه و اندازه‌گیری‌های تنستجی توسط کارشناسان تقدیمه مجرب انجام شد که نسبت به نوع گروه بیماران بی‌اطلاع بود.

پیش نویس این مطالعه توسط کمیسیون اخلاق در پژوهش دانشگاه علوم پزشکی و خدمات بهداشتی درمانی شهید صدوqi یزد به تصویب و در سایت ثبت کارآزمایی بالینی معاونت تحقیقات و فناوری وزارت بهداشت به ثبت رسید. فرم

تشخیص استئوارتریت زانو بر اساس معیار تشخیصی American College of Rheumatology (۱۱)، تأیید استئوارتریت زانو توسط فوق تخصص روماتولوژی و استفاده از رادیوگرافی، وجود درد زانوی متوسط در ۲۴ ساعت گذشته به طوری که بر اساس مقیاس خطی- بصری درد (VAS) بین ۴ تا ۷ سانتی‌متر باشد(۲۸)، عدم ابتلای بیماران به بیماری‌های التهابی، اختلالات متابولیک (دیابت)، سرطان یا بیماری‌های وحیم، علایم یا سابقه نارسایی کبدی یا کلیوی، عدم درمان با کورتیکوستروئیدهای خوراکی در ۴ هفته گذشته، عدم تزریق کورتیکوستروئیدها در ۶ ماه گذشته، نداشتن تب، عدم مصرف مرتب زنجیل و یا سایر گیاهان دارویی و عدم آرژی بزنجیل بود.

عدم تمايل به ادامه شرکت در مطالعه، عدم رعایت پروتکل مطالعه (عدم مصرف مکمل‌ها بیش از ۲۰٪)، مشاهده هرگونه عوارض که به زعم بیمار توسط مکمل زنجیل پس از شروع مطالعه ایجاد شده باشد، مصرف مکمل ویتامین، مینرال یا سایر مکمل‌های تغذیه‌ای و مصرف مسکن‌ها به عنوان معیارهای خروج از مطالعه بودند.

محاسبه حجم نمونه با در نظر گرفتن خطای ۵ درصد و توان ۹۰ درصد و میانه درد برای هر گروه ۴۵ نفر به دست آمد که با در نظر گرفته ریزش ۲۰ درصد، در نهایت ۱۲۰ نفر بر اساس معیارهای ورود و خروج در مطالعه شرکت داده شدند. افراد واجد شرایط در صورت رضایت جهت شرکت در مطالعه به صورت تصادفی با استفاده از جدول اعداد تصادفی در یکی از دو گروه زنجیل (۶۰ نفر) و دارونما (۶۰ نفر) قرار گرفتند.

کپسول‌های زنجیل حاوی ۵۰۰ میلی‌گرم پودر زنجیل و دارونما حاوی همین مقدار نشاسته بوده و از نظر رنگ، شکل و وزن کاملاً یکسان بودند و در بسته‌بندی‌های مشابه در اختیار بیماران قرار می‌گرفت. هر بیمار می‌بایست روزانه دو کپسول را به مدت سه ماه مصرف می‌کرد. هر دو نوع کپسول توسط پژوهشکده گیاهان دارویی جهاد دانشگاهی تهیه و در اختیار محققین قرار گرفت.

جهت دو سو بی‌خبر کردن مطالعه، پیش از شروع مطالعه کپسول‌ها توسط فرد دیگری غیر از محقق در قوطی‌های یکسان

داده‌ها قبل و بعد از مداخله در گروه‌ها از آزمون Paired t-test استفاده شد. جهت مقایسه توزیع فراوانی وضعیت درد و پاسخ به مداخله از تست دقیق fisher استفاده شد.

نتایج

در ابتدا ۱۲۰ نفر در مطالعه شرکت داشتند که از هر گروه ۴ نفر به دلیل مسافرت و ۲ نفر به علل نامعلوم از ادامه همکاری انصراف دادند. از افراد باقی مانده، ۴ نفر در هر گروه به دلیل مصرف ناقص مکمل، هنگام تجزیه و تحلیل آماری کنار گذاشته شدند و در نهایت ۱۰۰ نفر (۵۰ نفر در گروه زنجیبل و ۵۰ نفر در گروه دارونما) تحت تجزیه و تحلیل آماری قرار گرفتند (شکل ۱).

رضایت‌نامه آگاهانه کتبی توسط بیماران امضاء شد. هیچگونه هزینه‌ای توسط بیمار پرداخت نمی‌شد و اطلاعات بیماران محفوظ می‌ماند. افراد با میل خود وارد مطالعه و در صورت تمایل آزادانه از مطالعه خارج می‌شدند.

تنها داده‌های بیمارانی که مداخله را به طور کامل به پایان بردن مورد تجزیه و تحلیل آماری قرار گرفت. تجزیه و تحلیل آماری داده‌ها با استفاده از نرم‌افزار آماری SPSS نسخه ۱۶ انجام شد. از آزمون Kolmogorov Smirnov برای شناسایی توزیع داده‌ها استفاده شد. جهت مقایسه میانگین داده‌های کمی بین دو گروه از آزمون Student t-test و جهت مقایسه میانگین



شکل ۱: فلوچارت مطالعه

(BMI) آنان بیش از ۲۵ کیلوگرم بر متر مربع بود. فراوانی افراد چاق یا دارای اضافه وزن در گروه‌ها از لحاظ آماری معنی‌دار نبود ($p=0.83$) هیچ گونه اختلاف آماری معنی‌داری در آغاز مطالعه از نظر سن، وزن، قد، سطح تحصیلات و وضعیت اشتغال بین دو گروه مشاهده نشد.

خصوصیات فردی بیماران در ابتدای مطالعه و به تفکیک گروه‌ها در جداول ۱ و ۲ نشان داده شده است. اکثریت شرکت کنندگان در مطالعه زن بودند، ولی فراوانی زنان و مردان در دو گروه تفاوت معنی‌داری نداشته است. بیشتر بیماران در هر دو گروه چاق یا دارای اضافه وزن بودند، زیرا نمایه توده بدن

جدول ۱: متغیرهای کمی بیماران در ابتدای مطالعه در گروه‌های مورد مطالعه

Pvalue	گروه دارونما (نفر)	گروه زنجیبل (نفر)	متغیر
۰/۳	۵۹/۱±۶/۱	۵۷/۹۸±۶/۲*	سن (سال)
۰/۲۱	۶۶/۳±۵/۹	۶۷/۹۴±۷	وزن (کیلوگرم)
۰/۹۰	۱۶۱/۲±۷	۱۶۱/۴±۶/۴	قد (سانتی متر)
۰/۲	۲۵/۵±۲/۰	۲۶/۱±۲/۹	نمایه توده بدن (کیلوگرم بر متر مربع)

* انحراف معیار ± میانگین

جدول ۲: ویژگی‌های عمومی بیماران در ابتدای مطالعه در گروه‌های مورد مطالعه

Pvalue	گروه دارونما تعداد (درصد)	گروه زنجیبل تعداد (درصد)	متغیر
جنس			
۰/۳۱	(۱۴) ۷ (۸۶) ۴۳	(۶) ۳ (۹۴) ۴۷	مرد زن
وضعیت چاقی			
۰/۸۳	(۶۶) ۳۳ (۳۴) ۱۷	(۶۲) ۳۱ (۳۸) ۱۹	چاق غیرچاق
سطح تحصیلات			
۰/۶۰	(۳۶) ۱۸ (۲۴) ۱۲ (۳۶) ۱۸ (۴) ۲	(۴۰) ۲۰ (۲۰) ۱۰ (۳۰) ۱۵ (۱۰) ۵	بی سواد ابتدایی سیکل دانشگاهی

گروه تفاوت معنی‌داری حاصل نشده در حالی که پس از مداخله در دو گروه تفاوت معنی‌داری حاصل گردیده است. به طوری که قبل از مداخله بیش از ۹۰ درصد از افراد هر دو گروه نمره دردی بین ۴-۷ بروخوردار بوده در حالی که بعد از مداخله ۶ درصد از افراد گروه زنجیبل و ۷۸ درصد از گروه دارونما در این محدوده از درد قرار داشتند.

میزان پایبندی در مصرف کپسول‌ها در گروه زنجیبل ۴۸ نفر (۰.۹۶٪) و در گروه دارونما ۴۶ نفر (۰.۹۲٪) بود. هیچ عارضه جانبی جدی در گروه زنجیبل و دارونما مشاهده نشد. توزیع فراوانی وضعیت درد قبل و بعد از مداخله در دو گروه مورد مطالعه در جدول ۳ نشان داده شده است. همانطور که ملاحظه می‌شود در توزیع شدت درد قبل از مداخله بین دو

جدول ۳: مقایسه توزیع فراوانی وضعیت درد قبل و پس از مداخله به تفکیک گروه‌های مورد مطالعه

گروه	قبل				مقیاس	
	بعد		قبل			
	۰-۳	۴-۷	۰-۳	۴-۷		
زنجبیل	تعداد (درصد)	تعداد (درصد)	تعداد (درصد)	تعداد (درصد)		
(۹۴)	۴۷	(۶)	۳	(۲)	۱	
(۹۸)					۴۹	
دارونما	(۲۲)	۱۱	(۷۸)	۳۹	(۸)	
(۹۲)					۴۶	
	< ۰/۰۰۱			۰/۱۸	P-value*	

تست دقیق فیشر*

گروه زنجبیل نسبت به گروه دارونما با کاهش معنی‌داری همراه بوده است. میزان پاسخ به مداخله در گروه دریافت کننده زنجبیل ۸۸٪ و در گروه دارونما ۱۴٪ به دست آمد که بین دو گروه از نظر آماری اختلاف معنی‌داری وجود داشت. (p<۰/۰۰۱) .

میانگین میزان درد قبل از مداخله بین دو گروه تفاوت معنی‌داری نداشته ولی پس از اتمام مداخله، این میزان به طور معنی‌داری در گروه زنجبیل کمتر است (جدول ۴). از سوی دیگر تفاوت درد قبل و بعد از مداخله بین دو گروه تفاوت معنی‌داری را نشان داده به طوری که میانگین تغییر درد در

جدول ۴: مقایسه میانگین درد قبل و پس از مداخله به تفکیک گروه‌های مورد مطالعه

گروه	قبل			P-value**
	بعد		تفییر	
	P-value*	تفییر	بعد	
زنجبیل	۵/۳۸±۱/۰۴	۲±۰/۹۸	-۳/۳۸±۱/۳۹	< ۰/۰۰۱
دارونما	۵/۱۴±۱/۱۹	۴/۴۱±۱/۴	-۰/۷۳±۰/۸۸	< ۰/۰۰۱
	۰/۲	< ۰/۰۰۱	< ۰/۰۰۱	P-value**

***Student t-test ، **Paired t-test

بحث

گونه زنجبیل) بود. کپسول‌های دارونما حاوی همین مقدار روغن نارگیل بود. از مقیاس VAS و WOMAC جهت اندازه‌گیری میزان درد استفاده شد. در این مطالعه با وجود تعداد نمونه بیشتر از مطالعه حاضر ولی مدت کوتاه‌تر و دوز زنجبیل کمتر بود در نهایت درد زانو پس از پایان مداخله در گروه زنجبیل کمتر از دارونما بود و تفاوت درد نیز قبل و پس از مداخله بین دو گروه معنی‌دار بود، به طوری که تغییر درد در هر دو گروه رو به کاهش، اما در گروه زنجبیل بیشتر بود (۳۰). در مطالعه دیگری که به منظور مقایسه اثر عصاره زنجبیل و ایبوپروفن انجام شد، ۱۲۰ بیمار ۵۲-۶۴ ساله مبتلا به

در این مطالعه مصرف کپسول پودر زنجبیل به میزان ۱ گرم در روز به مدت ۳ ماه در مقایسه با دارونما در کاهش درد بیماران مبتلا به استئوآرتیت زانو با درد متوسط مؤثر بود. مطالعات مختلفی چنین اثری را گزارش کردند. Altman و همکارانش یک کارآزمایی بالینی دو سوی خبر کنترل شده با دارونما را طراحی کردند. این مطالعه بر روی ۲۴۷ بیمار مبتلا به استئوآرتیت زانو که درد متوسط تا شدید داشتند، انجام شد. مدت مداخله ۶ هفته بود. پس از دوره Washout، بیماران روزانه دو کپسول زنجبیل یا دارونما را دریافت می‌کردند. هر کپسول زنجبیل حاوی ۲۵۰ میلی‌گرم EV.ext77 (مخلوط دو

شد، ۵۶ نفر در این مطالعه شرکت داشتند. VAS به عنوان مقیاس انتخابی برای اندازه‌گیری درد در نظر گرفته شد. این مطالعه در سه دوره درمان سه هفته‌ای و یک هفته قطع درمان با داروهای ذکرشده انجام شد. گروه زنجیل کپسول‌های ۱۷۰ میلی‌گرمی EV.ext-33، گروه ایبوپروفن کپسول‌های ۴۰۰ میلی‌گرمی را سه بار در روز دریافت می‌کردند. در طی دوره اول درمان میزان درد بیماران گروه زنجیل و ایبوپروفن کمتر از دارونما بود در حالی که در مطالعه متقطع تفاوت معنی‌داری بین اثر عصاره زنجیل و دارونما وجود نداشت (۳۱).

مطالعات متعدد نشان می‌دهند که زنجیل دارای اثر ضددرد و ضدالتهاب است و این عمل خود را از طریق مهار مسیرهای سیکلواکسیژناز و لیپوواکسیژناز و جلوگیری از متابولیسم اسید آراسیدونیک ایفا می‌کند (۳۲، ۳۰، ۳۲، ۳۳). زنجیل دارای ترکیبات بسیار پیچیده است و شامل مواد مختلفی نظیر کربوهیدرات‌ها، اسیدهای چرب آزاد، اسیدهای آمینه و ترکیبات غیرفرار متعدد می‌باشد. در میان ترکیبات غیرفرار موجود در زنجیل، می‌توان به جینجرولها و جینجرد یون‌ها اشاره نمود که مسئول مهار تولید پروستاگلاندین‌های التهاب‌زا هستند (۲۵، ۳۴). زنجیل سایقه‌ای طولانی در طب دارد و بیش از چندین هزار سال است که در طب سنتی کشور چین برای درمان بیماری‌های اسکلتی - عضلانی مورد استفاده قرار می‌گیرد (۳۰، ۱۵).

مطالعه حاضر از محدود مطالعاتی است که به بررسی اثر طولانی مدت زنجیل بر درد بیماران مبتلا به استئوآرتیت می‌پردازد. از دیگر نقاط قوت این مطالعه طراحی دoso بی خبر کنترل شده با دارونما می‌باشد. از محدودیت‌های این تحقیق می‌توان به از دست دادن نمونه‌ها در مدت زمان مداخله و حذف برخی از آنان به دلیل عدم پیروی از پروتکل مطالعه اشاره نمود. با توجه به اینکه اثر دریافت ۱ گرم کپسول پودر زنجیل در روز بر میزان خشکی مفصل زانو تاکنون بررسی نشده است، پیشنهاد می‌شود که مطالعاتی در این زمینه انجام گیرد. همچنین میزان درد در استئوآرتیت سایر مفاصل بدن نیز برآورد شود.

استئوآرتیت زانو یا لگن با درد متوسط تا شدید شرکت داشتند. بیماران به سه گروه عصاره زنجیل، دارونما و ایبوپروفن تقسیم شدند. پس از یک هفته Washout، بیماران گروه زنجیل و دارونما روزانه دو کپسول ۵۰۰ میلی‌گرمی عصاره الکلی زنجیل یا دارونما دریافت می‌کردند. هر کپسول حاوی ۱۵ میلی‌گرم زنجیل یا لاکتوز به عنوان دارونما بود. بیماران گروه سوم روزانه ۳ کپسول ۴۰۰ میلی‌گرمی ایبوپروفن دریافت می‌کردند. مدت مطالعه یک ماه بود و بیماران در این مدت مجاز به مصرف روزانه ۱-۳ قرص استامینوفن بودند. پس از اندازه‌گیری شدت درد مشخص شد که کاهش میانگین درد در دو گروه زنجیل و ایبوپروفن بیشتر از دارونما بوده است، اما تفاوت معنی‌داری بین گروه زنجیل و ایبوپروفن مشاهده نشد. مقیاس سنجش درد در این مطالعه مشابه مطالعه حاضر بود ولی مدت مداخله و دوز داروی مصرفی کمتر بود. با این حال یافته‌های این پژوهش مشابه یافته‌های مطالعه موجود بود (۱۰). یافته‌های مطالعه Zakeri و همکارانش نیز با مطالعه حاضر همخوانی دارد. این مطالعه که با مشارکت ۲۰ بیمار مبتلا به استئوآرتیت زانو انجام شد، به بررسی اثر عصاره زنجیل بر درد و نیز خشکی در مفصل زانو (Morning stiffness) پرداخته است. پس از Washout یک هفته‌ای، به گروه زنجیل کپسول زینتوما (۲۵۰ میلی‌گرم پودر زنجیل) و به گروه دارونما کپسول نشاسته (۲۵۰ میلی‌گرم پودر نشاسته) دو بار در روز، به مدت ۶ هفتگی تجویز شد. بیماران در این مدت مجاز به مصرف قرص استامینوفن تا ۴ گرم در روز و آسپرین تا ۳۲۵ میلی‌گرم در روز بودند. در این مطالعه مقیاس VAS و WOMAC مورد استفاده قرار گرفت. کاهش درد در گروه زنجیل بیش از دارونما بود، اما این تفاوت فقط برای VAS از نظر آماری معنی دار بود. با وجود مدت مداخله کمتر و دوز کمتر داروی تجویز شده در این مطالعه، یافته‌ها با پژوهش حاضر همخوانی داشت (۱۵).

اما در مطالعه Bliddal و همکارانش تفاوت معنی‌داری از نظر آماری بین اثر ضددردی عصاره زنجیل و دارونما در مطالعه متقطع مشاهده نشد. در این مطالعه دو سوی خبر متقطع که با هدف مقایسه عصاره زنجیل، پلاسبو و ایبوپروفن طراحی

سپاسگزاری

در پایان شایسته است از کلیه عزیزانی که ما را در انجام این مطالعه یاری داده‌اند، به ویژه بیمارانی که در طول مدت این مطالعه با صبر و شکیبایی ما را همراهی کرده‌اند کمال سپاس و قدردانی را داشته باشیم.

نتیجه‌گیری

نتایج این مطالعه نشان داد که مکمل پودر زنجبیل در تسکین درد بیماران مبتلا به استئوآرتیت زانو مؤثر است و می‌توان از آن به عنوان یک مکمل ایمن برای بهبود درد مبتلایان به استئوآرتیت زانو با درد استفاده نمود.

References:

- 1- Felson DT. *Osteoarthritis of the knee*. New Engl J Med 2006; 354(8): 841-8.
- 2- Leach MJ, Kumar S. *The clinical effectiveness of Ginger (Zingiber officinale) in adults with osteoarthritis*. Int J Evid Based Healthc 2008; 6(3): 311-20.
- 3- Williamson L, Wyatt MR, Yein K, Melton JT. *Severe knee osteoarthritis: a randomized controlled trial of acupuncture, physiotherapy (supervised exercise) and standard management for patients awaiting knee replacement*. Rheumatology 2007; 46(9): 1445-9.
- 4- Zamai B, Ebadi AR, Moosavi GA, Bayat N. *Assessment of the incidence of osteoarthritis and its risk factors in patients with Knee joint pain referring to out patient Departments of Kashan, 2004*. KAUMS J (FEYZ) 2006; 10(3): 34-9. [Persian]
- 5- Corti MC, Rigon C. *Epidemiology of osteoarthritis: prevalence, risk factors and functional impact*. Aging Clin Exp Res 2003; 15(5): 359-63.
- 6- Bahramian H, Heydarian K. *Effects of three types of orthoses on pain in patients with knee Osteoarthritis*. Iranian Journal of Ageing 2010; 4(14): 59-65. [Persian]
- 7- Mamdani M. *The changing landscape for COX-2 inhibitors—a summary of recent events*. Healthc Q 2005; 8(2): 24-6.
- 8- Silverstein FE, Fach G, Goldstein JL, Simon LS, Pincus T, Whelton A, et al. *Gastrointestinal toxicity with celecoxib vs nonsteroidal anti-inflammatory drugs for osteoarthritis and rheumatoid arthritis: the class study: a randomized controlled trial*. JAMA 2000; 284(10): 1247-55.
- 9- Dingle JT. *The effects of NSAID on the matrix of human articular cartilages*. Zeitschrift für Rheumatologie 1999; 58(3): 125-9.
- 10- Haghghi M, Khalvat A, Toliat T, Jallaei S. *Comparing the effects of ginger (Zingiber officinale) extract and ibuprofen on patients with osteoarthritis*. Arch Iranian Med 2005; 8(4): 267-71.
- 11- Grzanna R, Lindmark L, Frondoza CG. *Ginger—an herbal medicinal product with broad anti-inflammatory actions*. J Med Food 2005; 8(2): 125-32.
- 12- Bee TA, Liew A, *Dietary supplements used in osteoarthritis*. Proceedings of Singapore Healthcare 2010;

- 19(3): 237-47.
- 13- Shen CL, Hong KJ, Kim SW. *Comparative effects of ginger root (Zingiber officinale Rosc.) on the production of inflammatory mediators in normal and osteoarthrotic sow chondrocytes*. J Med Food 2005; 8(2): 149-53.
- 14- Gregory PJ, Sperry M, Wilson AF. *Dietary supplements for osteoarthritis*. Am Fam Physician 2008; 77(2): 177-84.
- 15- Zakeri Z, Izodi S, Bari Z, Soltani F, Narouie B, Ghasemi-rad M. *Evaluating the effects of ginger extract on knee pain, stiffness and difficulty in patients with knee osteoarthritis*. J Med Plants Res 2011; 5(15): 3375-9.
- 16- Dedov VN, Tan VH, Duke CC, Connor M, Christie DJ, Mandadi S, et al. *Gingerols: a novel class of vanilloid receptor (VR1) agonists*. Br J Pharmacol 2002; 137(6): 793-8.
- 17- Rahnama P, Montazeri A, Fallah-huseini H, Mohammadi K, Modares M, Khajavi S, et al. *The effects of zingiber officinal R. on primary dysmenorrhea*. J Med Plants 2010; 9(36): 81-86. [Persian]
- 18- Terry R, Posadzki P, Watson LK, Ernst E. *The use of ginger (zingiber officinale) for the treatment of pain: a systematic review of clinical trials*. Pain Med 2011; 12(2): 1808-18.
- 19- Ringdahl E, Pandit S. *Treatment of knee osteoarthritis*. Am Fam Physician 2011; 83(11): 1287-92.
- 20- Setty AR, Sigal LH. *Herbal medications commonly used in the practice of rheumatology: mechanisms of action, efficacy, and side effects*. Semin Arthritis Rheum 2005; 34(6): 773-84.
- 21- Rosenbaum C, O'Mathuna DP, Chavez M, Shields K, et al. *Antioxidants and antiinflammatory dietary supplements for osteoarthritis and rheumatoid arthritis*. Altern Ther Health Med 2010; 16(2): 32-40.
- 22- Al-Suhaimi EA, Al-Riziza NA, Al-Essa RA. *Physiological and therapeutical roles of ginger and turmeric on endocrine functions*. Am J Chinese Med 2011; 39(2): 215-31.
- 23- Hinton R, Moody RL, Davis AW, Thomas SF. *Osteoarthritis: diagnosis and therapeutic considerations*. Am Fam Physician 2002; 65(5): 841-8.
- 24- Chuang SH, Huang MH, Chen TW, Weng MC, Liu CW, Chen CH. *Effect of knee sleeve on static and dynamic balance in patients with knee osteoarthritis*. Kaohsiung J Med Sci 2007; 23(8): 405-11.
- 25- Young HY, Luo YL, Cheng HY, Hsieh WC, Liao JC, Pong WH. *Analgesic and anti-inflammatory activities of [6]-gingerol*. J Ethnopharmacol 2005; 96(1): 207-10.
- 26- Chrubasik S, Pittler M, Roufogalis BD. *Zingiberis rhizoma: a comprehensive review on the ginger effect and efficacy profiles*. Phytomedicine 2005; 12(9): 684-701.
- 27- Cameron M, Gagnier JJ, Little CV, Parsons TJ, Blumle A, Chrubasik S. *Evidence of effectiveness of herbal medicinal products in the treatment of arthritis. Part 1: Osteoarthritis*. Phytother Res 2009; 23(11): 1497-515.
- 28- Wewers ME, Lowe NK. *A critical review of visual analogue scales in the measurement of clinical phenomena*. Res Nurs Health 1990; 13(4): 227-36.
- 29- Bellamy N, Buchanan WW, Goldsmith CH, Compell J, Stitt LW. *Validation study of WOMAC: a health*

- status instrument for measuring clinically important patient relevant outcomes to antirheumatic drug therapy in patients with osteoarthritis of the hip or knee.* The J Rheumatol 1988; 15(12): 1833-40.
- 30- Altman R, Marcussen KC. *Effects of a ginger extract on knee pain in patients with osteoarthritis.* Arthritis Rheum 2001; 44(11): 2531-8.
- 31- Bliddal H, Rosetzsky A, Schlichting P, Weidner MS, Andersen LA, Lbfelt HH, et al. *A randomized, placebo-controlled, cross-over study of ginger extracts and ibuprofen in osteoarthritis.* Osteoarthritis Cartilage 2000; 8(1): 9-12.
- 32- Srivastava K, Mustafa T. *Ginger (Zingiber officinale) in rheumatism and musculoskeletal disorders.* Medical Hypotheses 1992; 39(4): 342-8.
- 33- Atashak S, Peeri M, Jafari A. *Effects of 10 week resistance training and ginger consumption on C-reactive protein and some cardiovascular risk factors in obese men.* Physiol Pharmacol 2010; 14(3): 318-28. [Persian]
- 34- Tripathi S, Maier KG, Bruch D, Kittur DS. *Effect of 6-gingerol on pro-inflammatory cytokine production and costimulatory molecule expression in murine peritoneal macrophages.* J Surg Res 2007; 138(2): 209-13.

The Effect of Ginger (*Zingiber Officinale*) Powder Supplement on Pain in Patients with Knee Osteoarthritis: a Double-Blind Randomized Clinical Trial

Naderi Z(MSc)¹, Mozaffari-Khosravi H(PhD)^{*2}, Dehghan A(MD)³, Fallah Hosseini H(PhD)⁴, Nadjarzadeh A(PhD)⁵

^{1,2,5}Department of Nutrition, Shahid Sadoughi University of Medical Sciences, Yazd, Iran

³Department of Internal Medicine, Shahid Sadoughi University of Medical Sciences, Yazd, Iran

⁴Department of Pharmacology, Iranian Institute of Medicinal Plants, Tehran, Iran

Received: 9 Jun 2012

Accepted: 12 Jul 2012

Abstract

Introduction: There is limited evidence that ginger (*Zingiber Officinale*) powder consumption is effective to relieve the pain and inflammation due to special phytocompounds. The aim of this study was to investigate the effect of ginger powder supplementation in pain improvement in patients with knee osteoarthritis.

Methods: This double-blind randomized clinical trial was conducted on 120 outpatients with knee osteoarthritis of moderate pain. Patients were randomly assigned to two groups: receiving ginger powder supplement and placebo. Ginger and placebo groups received two identical capsules per day for 12 weeks. Each capsule contained 500 mg ginger powder or starch. Pain severity was measured by VAS (Visual Analog Scale) at first and after 3 months. A responder was defined as a reduction in pain of > 1.5 cm on a visual analog scale (VAS).

Results: Before intervention, there was no significant difference between the two groups in severity of pain. However, after ginger supplementation, pain score decreased in ginger group. After 12 weeks, Pain reduction was more significant in ginger group than placebo. Response to intervention was 88% and 14% in ginger and placebo groups, respectively. There was statistically significant difference between both groups in response to intervention ($p<0.001$).

Conclusion: The results of this study showed that ginger powder supplementation was effective in reducing pain in patients with knee osteoarthritis, therefore it is recommended as a safe supplement for these patients.

keywords: Ginger; Osteoarthritis; Pain

This paper should be cited as:

Naderi Z, Mozaffari-Khosravi H, Dehghan A, Fallah Hosseini H, Nadjarzadeh A. *The effect of ginger (*Zingiber officinale*) powder supplement on pain in patients with knee osteoarthritis: a double-blind randomized clinical trial*. J Shahid Sadoughi Univ Med Sci 2012; 20(5): 657-67.

*Corresponding author: Tel:+ 98 351 7249333, Email: mozaffari.kh@gmail.com